

Waldibas Wehltnefis

Abonešanas maksa Latvijas naudā no 1. janvāra 1921. gada:

Par 1 mēnesi 35 rbj. — kap.
Par 3 mēnešiem 105 rbj. — kap.
Par 6 mēnešiem 210 rbj. — kap.
Par 1 gadu 420 rbj. — kap.

Latvijas valdības oficiālais laikraksts.

Unāh katru deenu, iigēmot iwehtdeenas un iwehtku deenas.
Redakzija: Rīgā, Pīli № 2. Telefons № 9-89.
Redakzijas runas fūndas no 11 līdz 12 deenā.
Kantoris un ekpedizija: Rīgā, Pīli № 1. Telefons № 9-57.

Študinājumu maksa:

a) teoh študinājumi par katru 30 weentelīgām rindām 60 rbj. — kap.
par katru tāhaku rindigu 2 " " "
b) zītām eestahidēm un amata personām, par katru weentelīgū rindigu 3 " " "
c) priwateem par katru weentelīgū rind. 3 " " 50 "
Numurs maksa 1.75 kap. Latvijas naudā.

№ 27

Zeturtdeen, 3 februāri 1921. g.

Zeturtais gads

Latvijas atihfchana.

Miniftru prefidento

Iņehmis no Franzijas konsulata Rīgā iekofoho paļņojumu:

„Prefidentu kungs!

Kā turpinājumu ņawam telefonikam paļņojumam, ka Augitakā ņabeedroto padome Parilē Latviju atihfche de jure, es ar leelako preeku paļņoju Jums, ka pehz telegramas, kuru iņehmu no Briana, ņchis lehmums notizis ņi irantichu delegazijas preekchlikumā. ņchis lehmums peerahda no jauna Franzijas dšijas kmpatijas pret Latviju un to zeenību, kahdu juht mana dahrgā tehwijs pret waronigo un patriotiņko latwju tawu.

Rīgā, 28. janwari 1921. g.

Binet.*

Latwijas atihfchanas gadījumā pēchahkuchi wehl ņi miniftru prefidentu wahra iehadi apweizinajumi:

„Miniftru prefidentam Ulmaga kungam.

Leepajas pihfchta dome apweiz Juhš, godats kungs, Latvijas de jure atihfchanas gadījumā.

Domes ņidewumā Sandmans.*

„Augsti godatais miniftru prefidentu kungs!

ņchodeen, ņāpēndam ņiņu par Latvijas atihfchana no zītām walņtim, iņfakam Jums, miniftru prefidentu kungs, iņriņigu pateizibu par ņwehtigo darbu par walņts lablahjibu. Mehs eņam laimigi, ka waram apmeklet to ņkolu, kuņā reiņmahzijas ņahds nenogurtoņchs darbneeks ņa pēchahfēdēigs tautas drangs. Solamees ņealimiri ņeho ņwinigo brihdi ņi mihiet tawu walņti ar iņhtu behrna miālekibu.

Lai dšihwo brihwā, neatkarigā Latvija! Urā, urā, urā!

Behrimuichā, 29. janwari.

Behrimuichas l. pamatikolas ikolneezes un ikolneeki.

Tahjakus apweikamus pēchuhjufchahdas personas un eestahdes: generalis Mak Dugls no Brites, agrakais behrimu eehinaichanas komiņijas preekchneeks Dr. Orbifons, agrakais Danijas konsuls Herikinds, Ramkas iņglihtības un iņrahdneeku patchretaju beedriba, Latvijas iņhtneeziba Maņkawā, baltkreewu kolonijas rada Latvija, Wentspils apriņka padome, Leetawas latweeņhi, Jaunpēbalgas pagalta padome, Latvijas legazija Rewelē, Berlines iņhtneeziba, IV. Rīgas pihfchta widusņkolas wezako klaiu ikolneeku grupa, Aisputes garnifons, walņts un paņchwaldibas eestahdes, beedriba, ņabeedriņkas organizazijas, grahmattirgotajs Walters, Anichu meelņta manifeztaziju dalibneeki, Mahtpils pagalta ņapuzē, Bukaiņchu pagalts, iemneeku ņaweenibas mehrneeku nodaja, apgahdibas miniftrijas zentralās ņiņu noliktawas iņrahdneeki, iņrahdneezes un eeredpi, Jaunpēlgawas komunalo, walņts un ņabeedriņko eestahichu darbneeki, Rīgas apriņka pamattkolu ikolotaji, ņchweizeelchu kolonija Rīgā, ņchņibes pagalta preekchņahwi, Lubanas widus un pamatikolu audlekpi, ikolotaji un iņkolas padome, Klawin widus un pamatikolu padome, Bauņkas un ņmitenes realkolas padome, iņkolotaji un iņkolneeki, Leepajas pihfchta dome, Rīgas birņchas komiteja, Latvijas kulturas weizinaichanas beedribas Wezmulņchahs nodaja, iemneeku ņaweenibas Bahibetes nodaja, Leepajas birņchas bankas walde, kaja laudejumu komiņijas preekchneeks Wezauzē, Eezawas un Greenwaldes pagalta eedlihwotaji.

Bei tam wehl Kōlpaka bataljona karawihri, ņabeedriba „Nordische Handels- und Industrie Gesellschaft“ no Berlines, Wezgulbenes apkahrtnes aifargu nodajas preekchneeks un polizijas kahrtibneeki, Kaldangas iemneeku ņaweenibas walde un laukņaimneezibas pilna ņapuzē, Latvijas meichruhpeeku un kōktirgotaju ņaweeniba, Latvijas konsularais agents Klaipehdā, Rīgas fabrikantu beedriba, pulzpiņch ņimbaichneeku, iemneeku ņaweenibas Tadaiku pagalta nodaja, Wentspils organizaziju un garnifona iwehtku ņapuzē, Iņkites apriņka padomes, waldes un Kanzeļjas darbneeki.

Uņ ahrleetu miniftra Meierowiza wahrdū pēchahkuchi apweizinajumi no Pariles laikrakita „Eclair“:

„Iņaku dšiji iņjultu zeenibas pilnu apweikumu Juhtu waronigās tehwijs galigas neatkaribas atihfchanas gadījumā. Juhtu Eklelenzes zēļojums ņi reetumeem un Juhtu leelais diplomatiņkais talants ņaņneedlis preekch latwju tautas nahkotnes tik laimigu panahkumu.

Obaks (Aubac) „Eclair“ redaktors. Wehl pēchuhjufchi apweikums:

Wentspils apriņka padomes, Eezawas un Greenwaldes pagalta padome, Latvijas ahrlemju legazijas un konsulati.

Ahrleetu miniftrs Meierowizs wehl ņāpēnis apweikums no Jaunpēlgawas komunalam, walņts un ņabeedriņkam eestahden.

Eekņhleetu miniftrs

ņāpēnis iekofohu telegramu:

„Wid eklelenzei eekņhleetu miniftrim Berga kungam.

ņājuhtminats par jauko ņiņu, notureju ņwinigas luhgichanas, pateikdanees Deewam un atwehledams patņahwigo Latviju, muhu dahrgo tehwiju, wiņa gla-

balņhanā. ņchiri ņwinigā brihdi ņuhtu Jums, eklelenze, dšiji iņjultu iweizinajumu ar maneem wislabakeem wehlejumeem nahkotnē.

Birkaps Springowitņhs.*

Wahzija Latviju atihfche de jure.

Rīgā, 2. februāri. Ahrleetu miniftrija ņāpēnule telegramu no Latvijas ņuhtu Berlinē Dr. Woita, ka Wahzija atihfchate Latviju de jure.

Wakardeen 2. februāri, pulkņten 1/1 Wahzijas ņuhtnis Dr. Wehwers, Wahzijas konsula ņchmemaņa pawadibā, eeradās pēchahleetu miniftra beedra Albata un ofizial paļņoja, ka Wahzija atihfche Latviju de jure. Pēhzpusdeenā ahrleetu miniftra beedrs Albat atildeja ar pretwiņti wahza ņuhtneezibā.

Waldibas eestahichu paļņojumi.

Lahtņchpēhņcha kaja ordeņa domes lehmumi.

Protokols № 2/1921.

Lahtņchpēhņcha kaja ordena domes ņehdi 12. janwari 1921. g. atklahja ņawerimes ņapuzes prefidents Tichakite. Klahņ bija: generalis: Peniņis un Radņiņch, pulkweņhi: Apinis, Berņis, Dankers, Janfons, pulkwedis-leitnants Puriņch, ņawerimes ņapuzes lozeklis apiardņibas miniftrs Goldmanis, ņawerimes ņapuzes lozekli: Kaiparions, Gailits, Zelmņš un domes lektetars kapitans Laifs.

I. Nolewuj apbalwet ar III iņņhitas Lahtņchpēhņcha kaja ordeni iekofohus karawihrus:

1) 2. Wentspils kahjneeku pulka dņch-

Iglihtības miniftrijas terminoloģijas komiņijas wahrou farakti.*

Techniņkās tekzijas wahrdū farakņts, pēņemts walodneezņiņkās komiņijas ņehdi 9. oktobri 1920. g.

(A. turpinājums.)

Классификация и ремонты.

материаловедение	Stoffkunde	materialu mahziba
фигурная сталь	Profilstahl	weidtehrauds, profiņtehrauds
листовая сталь	Stahlblech	plahtu tehrauds
240. пластина	Platte	plahne
угловое железо	Winkelisen	itahrdēlis, ituhrenis
углобимсовая сталь	Wulstwinkelstahl	ituhriņu tehrauds
бимсовая, булбовая сталь	Wulststahl	itju
тавробимсовая сталь	T-Wulststahl	T-itju
245. неравнобоний угольник	ungleichschenkliges Winkelisen	neweenmadmalu ituhrenis
пронатывать	walzen	welnet
пронатка	Walzen	welmeņchuma
валцы	Walzen	welmes
заклепывание в обжимку	geschellte Vernietung	eēspaiņch kneedejums
250. заклепывание в потай	versenkte Nietung	ņehpts, gremdets kneedejums
соединение в гладь	Glattverbindung	ņalaidu ņaweenojums, gludņaweenojums
соединение край на край	überlappte Verbindung	pahrlaidu ņaweenojums
шов	Naht	ņchuwe
в накрай	überlappt	pahrlaidus
стык	Verlaschung	ņalaida
в стык	verlascht	ņalaidus
стыковая планка	Lasche	ņlikņne
цельной порядонок заклепывания	Kettennietung	ņlakus kneedejums
шахматный порядонок заклепывания	Zickzacknietung	paņiņichu
260. паз	Längsnaht	garņchuwe
стык	Quernaht	ņchņchriņchuwe
штамповальный станок	Lochmaschine	ņpedas
выборка	Grube	dobulis
зеньковка	Versenkungsbohrer	gremdulis
265. зеньковка	Versenkung	gremdeņchana
обжимка	Vorhalteisen, Schelleisen	kneedepeedis
трещотка	Knarre	ņpruhdatņehga

*) Behidam eestaham ņiņdi februara beigam.

juhtnibu runaja par gaifmu un ņiltumu, kahdu iņplatot mani rakiti.

P. Rofeggers.

Jeluits Poffewins, Kreewijas wehturē tik palihņtams wahrds, bija weens no nikuakeem Makiawella ņawas apkopotajeem. Wiņņch ņakopaja kahdā ņewiņchkā ņidewumā wiņus apmeļojumus, wiņus ņubrukumus, kas no dalehadam pufem bija pluhdachi par ņlawenā florentneefcha rakiteem, un ar to aņlkaweja wiņa rakiti jaunidoņchann. Mahzitaņs wihrs Koringijs wehņak peerahdija, ka Poffewins nekad nebija ņaņjis Makiawella rakitus, bet ņpreedis par teem pēhz dširdejumā! (Puņhkins.)

Gogojs praņa no kritikas wispirms beņparteijibu, ko wada gaņņchs, atihņņtiņs prahts, kas ņpēh iņņhņirt dāļu no nedāļa; tahlak ņtingrihu („jo apgāņmots rakitneeks nemeklē tukņchu ņiņlawu, bet grih, lai to ņtingrā garā aprahda un pareiņi ņaprot wiņa domas“) un pēchlahjigu toni („neweenam iņfeizeenam naw jabuht aņkarofcham, perņonigam u. t. t.“). Beidlamais praņjums: rezenņenta waj kritika ņpalwu jawada tikai pateņfal grihai, atneņt labumu un derigumu.

Iņpildit iņhta latweeņchu kritika ņidewumu naw katram eēņpēhjams. Ar gara patņahwibu ween te nepeteek. Te ir wajadlīga ari latweeņchu tautas un wiņas intereņchu pamatiga praņchana, un wajadlīga netik literariņka, bet ari kulturwehturiska iņglihtiba. Un wiņtas naw tik weegli eeguhņtams. Daudi weegli ir, runat pakaj gatawas ņrahles, kajas ņmetas ņi ahrlemju kritiku bagateem rakitr krahjumeem.

Fr. Weinbergs

(„Baltijas Wehtneņis“ 1901.)

F. i. Wrangells

(„Abweichende Ansichten“, 1905).

Es ņiņu weenu kritiki, kas manu grahmata rezenņiju ekņemplarus eemeta krabini un otrā deenā laikrakitā ar ņā-

kareivi Bluki, Nikolaju Paula d. 2) 2. Wentspils kahjneeku pulka kareivi Ailtihreli, Peteri Matifa d. 3) 2. Wentspils kahjneeku pulka kaprali Alekšandrovitšs, Adamu Wladifawa d. 4) Kurlemes artilerijas pulka 4. batarejas kareivi Zelmiņu, Guštawu Jahņa d. 5) 13. Tukuma kahjneeku pulka kapitanu Peitanu, Rudolfu Pauļa d. 6) 4. Walmeeras kahjneeku pulka ferichantu Indriksonu, Jāni. 7) 4. Walmeeras kahjneeku pulka pulkvedi-leitnantu Bahliņu, Jāni. 8) 4. Walmeeras kahjneeku pulka kaprali Lutzū, Harriju. 9) 4. Walmeeras kahjneeku pulka pulkvedi-leitnantu Mulfcheli, Augultu. 10) 4. Walmeeras kahjneeku pulka kaprali Zelmū, Arwidu Dahwa d. 11) 9. Rehleknes kahjneeku pulka kareivi Kraftiņu, Mahtiņu. 12) 9. Rehleknes kahjneeku pulka ferichantu Wilhelmu, Jāni. 13) 9. Rehleknes kahjneeku pulka kaprali Oloļu, Jāni. 14) Latgales artilerijas pulka pulkvedi-leitnantu Bankiņu, Karli. 15) Latgales diwilijas fakaru komandas kapitanu Grabweli. 16) bijucho lewifchku ufdewumu wirneeku peelgaunu 2. diwilijas ičtaba, generaličhta ba pulkvedi-leitnantu Oloļu Walerianu Antona d. (tagad Itahw Leštawas armijas deeneltā). 17) Bijučho Walmeeras kahjneeku pulka loščmeteju komandas preekichneeku kapitanu Bemri, Raimondu Jura d. (tagad bat. kom. 7. Siguldas kahjneeku pulka). 18) Bijučho Walmeeras kahjneeku pulka 1. rotas komandieri kapitanu Braičnewizu, Herbertu Andreja d. (tagad tulkas pec ahrwallu miltijam, Rigā). 19) bijučho Walmeeras kahjneeku pulka 1. rotas kareivi Blau, Jāni Jahņa d. (tagad leitnantu-īnšeneeri, kara ehku un buhwju waidē).

Protokols № 3/1921.

Lahtichplehicha kara ordeņa domes fehdi 13. janwari 1921. g. atklahja Šatwerimes Šapulzes presidentis Tīchakite. Klāht bija: generalis Penikis un Radlīnfeh, pulkweichi: Apinis, Berķis, pulkwedis-leitnants Purinich, apfardības ministrs Goldmanis, Šatwerimes Šapulzes lozekļi: Kāparions, Zelms, Gailits un domes sekretars kapitans Lafs.

1. Nolehma apalwot ar III. Ichķiras Lahtichplehicha kara ordeni fekoichus karawihrus:

- 1) 3. Jelgawas kahjneeku pulka kaprali Kubili, Jāni Domenika d. 2) Ta pačha pulka diščkareivi Bergmani, Jāni. 3) 2. Wentspils kahjneeku pulka diščkareivi Tabiņu, Peteri Auguļa d. 4) 2. Wentspils kahjneeku pulka kaprali Wefelowu, Jāni Iļjas d. 5) 2. Wentspils kahjneeku pulka diščkareivi Blahķi, Jāni Hermaya d. 6) 5. Zehfu kahjneeku pulka kareivi Leepneeku, Juri, Alekicha d. 7) 5. Zehfu kahjneeku pulka kareivi Roieublata, Mahtiņu Jahņa d. 8) 5. Zehfu kahjneeku pulka kapitanu Leimani, Woldemaru Karja d. 9) 5. Zehfu kahjneeku pulka diščkareivi Lauzi, Alekianru Jehkaba d. 10) 9. Rehleknes kahjneeku pulka kaprali Bleikichu, Wili Peterad, 11) 9. Rehleknes kahjneeku pulka ferichantu Stuhri,

Jāni Jahņa d. 12) 9. Rehleknes kahjneeku pulka kaprali Auze, Andreju Indriķa d. 13) 9. Rehleknes kahjneeku pulka kapitanu Freimani, Fridriču Jehkaba d. 14) 9. Rehleknes kahjneeku pulka wirsferichantu Kariowiki, Karli. 15) Bijučhā 2. Rigas latweeichu ītrehneeku pulka kapitanu Gulbi, Jāni. 16) Bijučhā 2. Rigas latweeichu ītrehneeku pulka kapitanu Šwaranu, Andreju. 17) Bijučhā 2. Rigas latweeichu ītrehneeku pulka leitnantu Kenzi, Eduardu. 18) Armijas tehnikās pahrwaldes pulkvedi-leitnantu Kangaru, Alekšandru. 19) Bijučhā 2. Zehfu kahjneeku pulka kapitanu Akimentiju, Wilhelmu Jahņa d. 20) 3. Jelgawas kahjneeku pulka wirsleitnanta Šhteinbriku, Karli Jahņa d. 21) 3. Jelgawas kahjneeku pulka kaprali Giptaru, Woldemaru Dahwa d. 22) 2. Wentspils kahjneeku pulka diščkareivi Kundiņu, Jāni Artura d. 23) 1. Leepajas kahjneeku pulka wirsferichantu Kallowki, Šchani Kristapa d. 24) Kurlemes artilerijas pulka wirsferichantu Kanķi, Jehkabu Eliāsa d. 25) 6. Rigas kahjneeku pulka kareivi Pluhme, Adolfu Dahwa d. 26) 6. Rigas kahjneeku pulka kareivi Knappe, Alfredu Friticha d. 27) 6. Rigas kahjneeku pulka leitnantu Meifēru, Rembertu Jehkaba d. 28) 6. Rigas kahjneeku pulka wirsleitnantu Puriņu, Jāni Jahņa d. 29) 5. Rigas kahjneeku pulka kaprali Brihiņu, Karli Jahņa d. 30) 8. Daugawpils kahjneeku pulka kaprali Mateifu, Jāni. 31) 8. Daugawpils kahjneeku pulka kaprali Škudrowu, Jāni. 32) 8. Daugawpils kahjneeku pulka kareivi Muziņu, Rudolfu. 33) 8. Daugawpils kahjneeku pulka ferichantu Jahtneeku, Alfredu. 34) 8. Daugawpils kahjneeku pulka kaprali Schukuru, Albertu. 35) 1. Leepajas kahjneeku pulka ferichantu Šhelgunowu, Loginu Afrolina d. 36) 2. Wentspils kahjneeku pulka kareivi Šhteinbergu, Ludwigu Ludwiga d. 37) 3. Jelgawas kahjneeku pulka kapitanu Krebis, Jāni Jahņa d. 38) 13. Tukuma kahjneeku pulka kaprali Zeelertu, Wilhelmu Frančicha d. 39) 1. Leepajas kahjneeku pulka ferichantu Plaudi, Peteri Jahņa d. 40) Widemes diwilijas minimet. rotas ferichantu Smiltneeku, Kristapu Jahņa d. 41) Widem. diwil. minimet. rot. ferichantu Goltrufču, Jāni Jahņa d. 42) Widemes artilerijas pulka wirsferichantu Zini, Auguļu Mahtiņa d. 43) Widemes artilerijas pulka kaprali Sirmi, Karli Friticha d. 44) Widemes artilerijas pulka ferichantu Upiti, Karli Friticha d. 45) Latgales diwilijas Latgales atfewifchā eikadrona ferichantu Ertonu Jāni. 46) 8. Daugawpils kahjneeku pulka wirsleitnantu Wihtiņu, Jāni Friticha d. 47) 7. Siguldas kahjneeku pulka wirsleitnantu Preede, Ernstu. 48) 8. Daugawpils kahjneeku pulka wirsleitnantu Goba, Frizi Alekšandra d. 49) Latgales artilerijas pulka diščkareivi Akermani, Martiņu Karja d.

Protokols № 4/1921.

Lahtichplehicha kara ordeņa domes fehdi 26. janwari 1921. g. atklahja Šatwerimes Šapulzes prelidents Tīchakite.

закалка	Härtung	ruhdīchana
сварка	Schweissung	dehčhana (īteptais e)
270. свариваемость	Schweissungsfähigkeit	dehjamiba (īteptais e)
сборка	Montage	falikichana
сборочная мастерская	Montagewerkstatt	faliktawa
наливная печь	Gießhofen	kwehlkrahfns
закимь	Zudrucker	peefpeednis
275. бабка		tapa
выступ	Vorsprung, Anslauf	īzels
чеканка	Verstemmen	blīhwofchana
чекань	Stemmen	blīhwoklis
чеканить	verstemmen	noblīhwot
280. конопатка	Kalfateisen	drihwoklis, peedfenamais
конопачение	kalfatieren	drihweichana, peedlīhčhana
мушкель	Muschkeule	drihwejamā, peedfenamā wable
заливка		allīečhana
сурить	Mennig	minijs
285. грунт	Grundierung	pirmkrahfojums
олифа	Firniss	krahleļa, perniza
ядь	Gift	inde, eeds (īteptais ee)
ядовитый	giftig	indigs, eedigs
дефектная ведомость	Defektverzeichnis	bojajumu faraklts
290. столкновение	Zusammenstoss	fadarfchanās
парусино	Segeltuch	buŗu audekls
рейковый пластырь	Spannpflaster	līhtu eelahps
лик-троссь		apwirwe
коушь		zīlpturis
295. шкоть		īchķote, fķote
кессонь	Kesson	ķefons
бробонна	Loch	zaurums
братпортъ		dokwahrti

(Turpmāk wehli.)

Klāht bija: generalis Penikis, pulkweichi: Apinis, Berķis, Janjons, Dankers, pulkwedis-leitnants Purinich, apfardības ministrs Goldmanis, Šatwerimes Šapulzes lozekļi: Kāparions, Gailits un ordeņa domes sekretars kapitans Lafs.

Nolemj apalwot ar III. Ichķiras Lahtichplehicha kara ordeni fekoichus karawihrus:

- 1) Kurlemes artilerijas pulka 1. batarejas ferichantu Līchmani Karli, Jehkaba d. 2) Kurlemes artilerijas pulka 1. batarejas kaprali Kuptiche Peteri, Petera dehlu. 3) 1. Leepajas kahjneeku pulka ferichantu Leepiņu Jāni, Jura d. 4) Kurlemes artilerijas pulka 1. batarejas diščkareivi Kriitbergu Matifu, Anicha d. 5) Kurlemes artilerijas pulka 1. batarejas wirsferichantu Filipsonu Jāni, Karja d. 6) 4. Walmeeras kahjneeku pulka kapitanu Beelais Richardu-Albertu Jahņa d. 7) 4. Walmeeras kahjneeku pulka diščkareivi Hoppe, Jolipu Danieļa d. 8) 4. Walmeeras kahjneeku pulka kapitanu Sihle, Julīnu Jahņa d. 9) 4. Walmeeras kahjneeku pulka wirsferichants Ubergu, Andreju Petera d. 10) 4. Walmeeras kahjneeku pulka diščkareivi Laidiņu, Jāni Jura d. 11) Latgales artilerijas pulka 1. diwiliona diščkareivi Lipfche, Peteri. 12) Latgales partilaņu pulka ferichantu Gorkiņu, Woldemaru Otto d. 13) Latgales partilaņu pulka ferichantu Gurikiju, Woldemaru Jahņa dehls. 14) 8. Daugawpils kahjneeku pulka kareivi Lapiņu, Andreju. 15) 8. Daugawpils kahjneeku pulka ferichantu Schwageru, Woldemaru. 16) 9. Dobeles kahjneeku pulka wirsleitnantu Šnebergu. 17) Brunoto wilzeenu diwiliona pulkvedi-leitnantu Paulozki. 18) Brunoto wilzeenu diwiliona wirsleitnantu Putes, Arnoldu. 19) Brunoto auto diwiliona ferichantu Januščewizu, Bruno Kafimira dehlu. 20) Brunoto aut. diwiliona ferichantu Lerchu, Jāni Jahņa d. 21) Brunoto auto diwiliona ferichantu Glahleri, Eduardu Daniela d. 22) Bijučhā Walmeeras kahjneeku pulka kareivi Blau, Robertu. 23) Bijučhā Walmeeras kahjneeku pulka diščkareivi Wilfou, Heinrichu Karja d. 24) Latgales partilaņu pulka wirsleitnantu Luhti, Eduardu. 25) Walmeeras kahjneeku pulka kapitanu Peterfonu, Arwedū Julija d. 26) Armijas wirspawēlneeķa ičtaba informazijas nodāļas wirsleitnantu Enkmani, Jāni.

Lahtichplehicha kara ordeņa domes preekichfehdeļajs, Šatwerimes Šapulzes presidentis Tīchakite.

Ordeņa domes sekretars kapitans Lafs.

Teatra padomes

fehde noteek peekideen, 4. februari 1921. g. pulkiten 1. deenā ilglihtības ministrijas mahķklas un kulturas departamenta teļpās, Nikolaja eelā № 36-a.

Ezeļchanas.

Refoļuzija.

Atfwabiu no amata uļ pačha luhgumu Walkas piliehtas poliļijas preekichneeku Peteri Krii, iķaltot no 31. janwara ičh. g. Rigā, 31. janwari 1921. g.

Eekīchleetu ministrs A. Berģs.

Administratiwā departamenta direktors J. Eewa.

Refoļuzija.

Ezeju wirsleitnantu Jāni Gailiti par Walkas piliehtas poliļijas preekichneeka weetas īpilditaju, iķaltot no 1. februara ičh. g. Rigā, 31. janwari 1921. g.

Eekīchleetu ministrs A. Berģs.

Administratiwā departamenta direktors J. Eewa.

Pawehle № 72.

Paļa-telegrafa wirswaldes administratiwās-īnanu waldes direktoru Karli Kruhmiņu pahreļu par tās pačhas wirswaldes ekīploatāzijas waldes direktoru un ekīploatāzijas direktoru, īnšeneeri Woldemaru Kruhmiņu par administratiwās-īnanu waldes direktoru iķaltot no 1. februara 1921. gada.

Rigā, janwari 1921. g. Satikimes ministrs A. Kurichnikis. Paļa-telegrafa wirswaldes galwenais direktors Ed. Kadikis.

Rihkojums № 2.

Wentspils zeetuma preekichneeku Wahlbergu Indriķi, Kristapa d., pahreļu par Rigas zentral-zeetuma preekichneeka paliņu, iķaltot no 1. februara 1921. gada.

Rigā, 24. janwari 1921. g. Galwenās zeetumu waldes preekichneeks Wanags.

Rihkojums № 3.

Rigas zentralzeetuma preekichneeka paliņu wirsleitnantu Kraftiņu Kriščhāni, Petera d., pahreļu par Wentspils zeetuma preekichneeku, iķaltot no 1. februara 1920. g.

Rigā, 24. janwari 1921. g. Galwenās zeetumu waldes preekichneeks Wanags.

Prefa

Komunīti un neatkarīge igauņu parlamentā.

Igauņu parlamenta 25. janwara fehde, tāpat kā eepreekīchejā, atraidija komunītu kandidatus walits aīlfardības un ahrleetu komiļijās. Peħz tam neatkarīge partijas lozekļis Pīfķars partijas wahrdā paliņoja, ka peħz komunītu kandidatu otrreifeja atraidījuma partija „ulķkata par fawu peenahķumu enerģiķi zihlīeem wifeem līhdīeķeem pret īchahdu piltoņiku warmahzību un īpaideem“. Minetos „līhdīeķus“ komunīti tuhliķ tahka leetot, fazeldami tahdu troķiņi, ka fapulzes wadonis bija īpeets fehdi wahrakahrt pahtraukt un beidlot atfaukt poliļijā, lai troķichpotajus īlweftu no lahies. Šakarā ar īcho parlamenta fehdi „Postimees“ 31. janwari īpreelch par „komunīteem un neatkarīgeem igauņu parlamentā“. Laikraklts faka:

Peħdejais trazis parlamentā īpeelch peegreelch wahrak wehtības komunītu un neatkarīge partijas darbībai. Wispirms kriiht azis abu galejo kreisio partiju dwehteļu radneežiba un kopeļais riħzības weids. Tomehr jāfaka, ka komunīti ir tālnaki un teefchaki. Ar fawu liturefchanos tee neizal neīehpj, ka tee neatīhīt tagadejo piltoņiķo walits kabrtību Igaunijā un tee buhtu gatawi īcho kabrtību apgahīt, ja ween teem buhtu wajadlīgee īpehķi. Wigi draudē ar „leelo“ realo īpehķu, ar „ītrahdneeķeem“, kas teem ītahwot aīl muguras. Wigi leek manīt, ka teem Igaunijas walitīķā patītahwiba giuščhi weenaldlīga leeta, un wahrakreil īwezina fawus „braħjus“ aīl Narowas. No īchahda weedokļa wigi īlweēd ari wajadlīgos fīehdīeēnus: tee faprot, ka tagadejās neatkarīgās Igaunijas parlaments teem newar nītzetees kā darbīneēķeem komiļijās, kur darīchanas ar walits nolēhpumeem walits aīlfardības sīņā. Kad peē komiļiju wehlefchanam wīneem to līķa fapraft, tee tuhliķ atfāzāzijas no komiļiju atpeļtīchanas darba.

Neatkarīgo programa fawos gala mehķkos zenīchās pawahkt gandrīht to pačhu, ko komunīti. Ari wīņi paliņojuščhi, ka tee negrib peēt dalību igauņu patītahwīgās walits parlamenta darbībā, bet grib īleētot parlamenta katedri par fawu ideju īludīnāchanas weetu un komiļijās peedalas tīķal informāzijas noluhķā.

Ka walits aīlfardības un ahrleetu komiļijās uewar informāzijas noluhķā peelait zīlweķus, kas nolēēdi tagadejo walits kabrtību, kas newehriģi īituras pret walits ībuhwes darbu — par to neatkarīgajeem wajadfeja buht īkaidrībā. Weenaldlīgā leeta tīķ dedīlģi nedīenas peħz informāzijas, kā to darīja neatkarīgee ar fawu īprauķichanos komiļijās. Šchis informāzijas teekimes īeekas buht zītā weetā eemantotas. Kad deputāts Kallas īcho informāziju nofauza zītā wahrdā un ar to īfauza parlamenta prelidentā pirmo peelīhmi, tad parlamenta wahrakums fajuta, ka aīlķahrtā fahpīga weeta. Šchis juhtas īteēzās komiļiju wehlefchanās. Beļ panahķuma bija neatkarīgā Pīfķara mehģinājums, īfķaldrot neatkarīgeem nelabwehliģo gara ītahwokli ar to, ka piltoņeem abās mīnetās komiļijās janoflehpj īeelas nekahrības. Ar īchahdu pafķaidroķumu fewi nomafgat baltu piltoņu parlamenta azis, tās ir wehtīgas puhles.

Kas atteezas uļ abu partiju ģerīgo līhmeni, tad jāfaka, ka komunīteem tas ahrķahrtģi īems. Daščhi īstarp teem newar neķa pateikt par fawas mahzības idejam un pat no leetam, kas uļ deenas kahrtības, neķa nelaprot. Wīfs, kas teek darīts, kaut tas ari buhtu, peemehram, līhgums ar padomju Kreewiju, peħz wīņu domam noteek noluhķā, lai appeeftu ītrahdneeķus.

Daudf augītak nepazeļas ari neatkarīgo partijas līhmenis peħz tam, kad no īchis partijas klufi pafūda Sempers, Raudfeps un Kārners; kā ītelģīģeem zīlweķeem teem īchahdā fabeedrībā bija neweīķli. Truhķa fehde ari līhdi īchīm uītzāmāis liders Hans Kruus. Tapeħz wirspawēlneežiba pahrgahja Nikolaja laīķa kapraļa Pīfķara rokās, un tas leetoja atbaidoķhus līhdīeķjus.

Ja galejās partijas fahdās pačhā weidā darbīeķes parlamentā ari turpmāk, tās war buht drofčas, ka tās trīhs gadu laīķā no fawa wīdus īlītums peħdejo faprahģīģo zīlweķu, kam ir pačhzeēņa. Beļ kur truhķt ītelģīģenes un naw ideju, tur leetu ītahwoklis ir beļ zerības.

Latwija un zitas walfis.

Padomju Kreewijas waldibas liojume Latwijas pilsoņiem, kureem ir prasibas pret kreewu walfi.

Muhu fuhtneeziba no Mafkawas wehla, ka 16. janwari fch. g. laikraksta "Iiweltija" un zitos Kreewijas laikrakitos eewetots iekofchs liojums:

Ahrleetu wntas komitariats ar fcho dara linama wifam eeinteresetam personam, ka Latwijas pilsoņiem, kureem ir pret Kreewijas walfi kahdas prasibas, kas dibinajas ul Kreewijas-Latwijas meera lhguma XII. p., par tahdam lawam prasibam jaliqo Latwijas pilnwarotai preekfchtahwibai Mafkawa 6 mehnefchu laikā no fcha liojuma publizefchanas deenas "Kreewijas Zentralās Iipildu Komitejas laikrakstā Iiweltija."

Pehz fchu termiņa notezējuma nekahdas prasibas, lai kahda kahrtiba tās ari tiktu peeteiktas, Kreewijas Sozialistiskās Federatiwās Padomju-Repablikas waldibai, pehdejā neapmeerinās."

Italijas fuhtneeziba.

Ahrleetu ministrija fanemta liqa, ka Italijas politikais komitariats Latwijā pahrwehrtis par Italijas fuhtneezibu un tagadejās Italijas komitars Macchioro Vivalba cezelts par Italijas fuhtni Latwijā ar tituli "pilnteehigs ministrs".

Jaunā ministru pilnwaras lifestis no Romas nahkamās deenās un tās eefneegs ahrleetu ministrija ne wehla kā februara widā.

Jaunās walfis.

Igaunija.

Reweles naudas tirgus pehz de jure.

"Pawaleht" lino, ka bankās un priwatā tirdneezibā jau mauama eewehrojama pahrgrōlība. Peemehram, tweedru krona wehl 27. janwari, kamehr de jure atfihichana wehl bebijute linama, makfajne 78 markas, bet lundu wehla tikai 72. Par wahzu marku 26. janwari prasits 7,15 markas, bet 27. janwari 5,20. pee kam wahzu naudas peedahwajumu bijis ļoti daudf.

Ukraine.

LTA. Rigā, 2. februari. Ukraines ptefes birojs lino, ka pehdejās padomju wehlefchanās Kijewā par komunistiem naw nodota newcena balis. Wehlefchanu komitars anulejis wehlefchanas. Ul komitars rihkojumu ildariti maīu areiti itarp itahdneekem un arodneeziskās organizacijās. Aretets ari arodneezisko laweenibu zentralā biroja preekfchtahwis Sluzkis.

Rigā, 2. februari. Pehz Ukraines ptefes biroja lino, leelineeki Ukrainē iinihziwajufchi wifas pret leelineeziskās armijas. Zihņai ar nemeerneekem leelineeki tura Ukrainē 2 labi organizetas armijas, kuņas pa leelaksi dajai fahfahw no leekreeweem un mongojeem un fkaits ap 300.000 wihru. Weena no armijas ilpilda toda ekpedizijas ufdewumus un otra ildara rekwiizijas un apghdā ar Ukraines produktiem zentralo Kreewiju. Leelineeki mobilise 18 lihdi 25 gadus wezos ukraineefchus. Šaimneezibas cedalitas grupās — pa 10 katrā. Katrā grupā ir faws leelineeku ezelts preekfchtahwis, kuņam ar fawu dīhwibu jaatbild, ka katra grupa kahrtigi nodod produktus Mafkawas waldibai. LTA.

LTA. Rigā, 2. februari. Ukraines ptefes birojs lino, ka Winē atklahta ukraineefchu tautas uniwersitate.

Ahrfemes.

Angļu-kreewu projekts.

Angļu tirdneezibas ministrs 25. janwara wakārā pafioja atklahtibai angļu un kreewu tirdneezibas lhguma projekta piinigu tekstu. Šchis projekts nodots Krafnam pirms wiņa brauzeena ul Mafkawa.

Ihtā, wispahreja rakitura eewadā, kuņā kreewu waldiba atlihta kā kreewu padomju federatiwās republikas waldiba, lhguma projekts rakiturots kā wispahreja un formala lhguma preekfchfehle.

Lhgumā eetilpit 14 noteikumi, kuņus eewadā 2 pantī, kas nofaka, ka abām

waldibam jeatturas no katras politikas propagandas otras lemē. Kahds noteikums nofaka, lai abas pufes fawitarpeji nokahrto wifas ptefes par mantu, teehibam un peenahkumeem, par ko tagadejās waj bijufchās abu walfu waldibas nolheguichas lhgumus. Kreewu waldibai prinzipā jastihlt par fawu peenahkumu, makfat atlihdību privateem weikalneekem, kas Kreewijai peegahdajufchi prezes waj ildarijufchi kahdu pakalpojumu. Beidlot 10. noteikums ušleek padomju waldibai peenahkumu atteiktees no kreewu zara un pagaidu waldibas noguldijumeem Anglijā; angļu waldiba no lawas pufes apņemas neatprafit no Kreewijas angļu noguldijumus un mantu

"Journal des Débats."

Tirdneeziba un rūhpneeziba.

Latwijas leeltirgotaju eewehribai!

Wairakas Latwijas firmas greelchās pee mums ar peeprahijumeem, lai wiņam paineegtu liņas par tirdneezisko fakaru un ptefchu nofihichanas eefpehjamību no Tichechollowakijas ul Latwiju.

Latwijas konsulats Tichechollowakijā, Bratislavā, Pallisadenweg Nr. 47, ar fcho pafio, ka ne tikai pate ptefchu fuhtifichana no Tichechollowakijas lihdi Stetinei pa dšellszeju, waj ari pa Elbu ar kuņi ir pilnigi drofcha, bet gan ari warbuht lemās walutas dehl par lehtakām zenam nekā Latwijas kaimiņu walfis Wahzijā, Danijā un Anglijā, dabujamas fchahdas prezes: pirmās fchkitas labuma zokurs 99% polarifazija, fihrupis, laukfaimneezibas un rūhpneezibas maščinas un wiņu peederumi, motora un ar twaika lpehku dšennami arkli, ripofofchais materials un dšellszeja peederumi, draņas un gatawi ulwaki, apawi, katrā daudlumā laikrakstu papirs, dafchadas pahrlikas weelas (no itahdu augeem līgatawoti tauki, marmelade u. t. l.), logu itikls, porzelāna un emaljēti trauki, wislabakās birtes, naglas, enģes un dafchadi ziti dšellsrūhpneezibas itrahdajumi u. t. t.

Šihkakās liņas, firmu adrefes ar ptefchu zenam un wifem ziteem tuwakeem noteikumeem paineecd Latwijas konsulats Tichechollowakijā pehz angchā minetās adrefes.

Latwijas konsulats Tichechollowakijā, konsuls Krafts.

Riga.

Latwijas augstskolas organizācijas padomes

wakarejā lehdē rektors E. Felsbergs lioja, ka no Terbatas uniwersitates rektora fahņemis firniņu apfweikuma telegramu Latwijas de jure atfihichanas gadījumā. Padome peepehma rektora itahditu patezibas un apfweikuma telegramu Terbatas uniwersitatei ul Igaunijas de jure atfihichanu.

Rektors lioja fahjak, ka Rigas politehnikā no 1890. lihdi 1910. gadam itudejuichee poļi (nekorporeji) noturejufchi 6. janwari Warfchawā fapulzi, kuņā atfihitjuie ul Rigu fawus preekfchtahwus, iweizinaf muhtu augstikolu.

Dafchu Šchweizes pawalstneeku wahrdā profefors Schneiders apfweizis augstikolu ar ihpafchu rakstu brihwās Latwijas atfihichanas gadījumā.

Apftiprināja "Laukfaimneezibas itudentu laweenibu", "Dabas linatju itudentu beedribu", kuņas fahfahdijufchās no lihdfchihnejeem "pulzingeem", un no jauna nodibinajufchus "Weterinārās medizinas itudentu laweenibu".

Mechanikas fakultate lioja, ka Jewgenijs Kapluns fekmigi iturejis walfisekifamentu, eeguhdams ineheneepa-technologa gradu, ko padome apftiprināja.

Laukfaimneezibas fakultates dekanus lihda dozentus Fr. Kigleri un Ar. Kalniņu, kuņi lihdi fchim bija ahrpus fchata, eefkaltit kahrtijos dozentos, kam padome peekrita.

Rektors lioja, ka augstikolas akademiķais wakars buhs 5. februari, pulksten 9 wakārā, kur dozentis P. Sabītis laifs par Nietzsche filofofiju.

Prorektors Rafums zehla preekfchā augstikolas budichetu. Eewehleja ihpafchu komifiju, kuņā kopā ar faimneezibas komifiju budichets lihki pahrbaudams un tad zeļams padomes galigai peepemichana preekchā.

Amerikaju palihdfibas zentralkomitejas pafiojums Rigas pilfehtas truhzigeem eedlihwotajeem.

Teehibu ul ehdeeneem no amerikaju kehkeem bauda ari gruhneezibas itahwokli atrodofchās truhzigās teeweetes trihs mehnefchus pirms un trihs mehnefchus pehz dšemdeichanas.

Peeteiktees Rigas pilfehtas lozialās apghadības nodajas kuratorijās:

- Romanowa eelā № 24,
- Mafkawas " № 128,
- Helenas " № 8,
- Medneeku " № 6,
- Balofchu " № 27.

Amerikaju palihdfibas zentralkomiteja.

Pafiojums.

Eewehrojot to, ka pamati, ul kureem paltahweja lihdi fchim laikam Rigas imobiju nodoklis, zaur pebdejo gadu notikumeem ir eewehrojami nowezojufchees, Rigas pilfehtas walde nolehma, eewahkt no Rigas imobiju ihpafchneekem tagadejam laikmetam peemehrotus datus. Eewahktajeem dateem janoder par pamata warbuhtejai imobiju nodokļa pahrweidofochanai. Anketu blankas, kuņas polizija nahkofchās deenās peefuhtis imobiju ihpafchneekem pehz eezirkneem pret 1 rubļa 50 kap. lamafku gabalā, ja eefneedi ilpiditas un parakfittas lihdi 28. februari fch. g. pilfehtas walde, leelā Kehniņu eelā № 3, 2 trepes (imobiju nowehrtēfchanas komifija, itabā № 67).

Neapbuhwetu femes gabalu un imobiju ihpafchneeki, kuņem polizija blankas naw peefuhtjuie lihdi 21. februari fch. g., war tās fanemt pilfehtas imobiju nowehrtēfchanas komifija.

Pilfehtas waldes lozeklis

Šadowikis.

Latwijas-Leetawas robeſchu fchkihrejteeas apakfchkomifijas

ilbrauks fchinis deenās ul 1) Okniht, 2) Scheimes-Brunawas rajonu un 3) ul Mofchaiku-Schagares rajonu. Apakfchkomifijas lawu darbu beigs 2 nedēju laikā.

Rigas debefsbraukfchanas draudies 1. februara lehdē fch. g. weenbalfigi peepehma fekoſchu rezoluziju: Eewehrojot to, ka pehz laikrakstu liojam Mafkawas patriarchs Tichons eezehlis lihdfchitnejo Warfchawas archibifkapu Serafimū par Latwijas pareltizigās bafnizas archibifkapu, Rigas debefsbraukfchanas draudies padome, fahkaņā ar Latwijas pareltizigo draudichu preekfchtahwu 25.—26. augusta 1920. g. faeimas lehmumeem, atliņa, 1) ka newenam zitas bafnizas wirsganam naw teefibas eezelt wirsganu paltahwigai un neatkarigai Latwijas pareltizigai bafnizai waj ari zitadi kā jauktees wiņas darifchanās; 2) ka Latwijas pareltizigās bafnizas wirsganu eewehl un eezel weenigi wiņas pafchas draudichu preekfchtahwu faeima; 3) ka par Latwijas pareltizigās bafnizas wirsganu war buht tikai Latwijas pilsoņis un 4) ka Latwijas pareltizigās bafnizas bifkapa eewehlefhanai fahdai fahfuzama Latwijas pareltizigo draudichu preekfchtahwu faeima.

Rigas pilfehtas mahkflas mufojs feltdeen, 5., un fwehtdeen, 6. februari fch. g. buhs fiehgts.

Pilfehtas waldes iſglihtibas nodaja.

Walfis darbineeku arodneezifkai beedribai pilna gada fapulze, fwehtdeen, 6. februari 1921. g., taift pulksten 10 no rihta Paulufchi eelā № 13. Deenas kahrtiba: 1) Šapufzes darbineeku wehlefchana. 2) Siojumi. 3) 1920. g. pahrkats. 4) Budichets 1921. gadam. 5) Wehlefchanas. 6) Naturaliju un algu jautajums. 7) Dafchadi jautajumi un preekfchlikumi.

Mahkfla.

Nazionafais teatrs Zeturdeen, 3. februari, pulksten 5 pehz pusdeenas fkolenu itrahde J. Akuratera "Šchis un tas itnekas". Peekideen, 4. februari, pulksten 7 wakārā J. Raina "Jahieps un wiņa brahji" (ar A. Antmani-Breediti un Paulu Baltahbol). Šchi buhs 25. atklahta itrahde. No tam 23 bijufchās publikas pahrpilditas. Šetdeen, 5. februari, Ed. Wulfā popularā komedija "Šwehtki Škangalē". Šwehtdeen, 6. februari J. Akuratera "Šchis un tas itnekas". wakārā, pulksten 7 wakārā Klitijas drama "Sulamite". Mulikali-dramatifkā wakārā, kuņā farihko pirmdeen,

7. februari, par labu akteeru aroda fa-weenibai mirufcho akteeru kapu ukopfchana, itarp zitu itrahdis Julija Wezolola fahfotfcho dramu "Diwkauja". Itrahde peedatas: Lilija Erika, A. Meerlauks, A. Gehrmanis, J. Marietis, J. Lejufch. Ar deklamazijam ulitahjas Kristaps Linde. Konzerta dajā peedatas: D. Rofenberg-Turs, A. Kaktiņch, R. Behrfiņch, J. Needra, Alb. Behrfiņch (wijole) un P. Schuberts (klaweeris).

Teatra birojs.

Telegramas

(Latwijas telegrafa aģenturas ahrfemja telegramas.)

Rigā, 2. februari. Igaunijas Warka 1. februari fwehtija leelineeku padfihichanu un pilfehtas eepemichanu. Pilfehta bija karogota, pa eelam gahja karewju manifestazijas ar muſiku. Wakārā waldibas un pafchwaldibas preekfchtahwi dewa banketu, ul kuņū aizinats bija ari Latwijus wizekonfuls.

Rigā, 1. februari. Poju ptefes birojs lino, ka generalis Schejhowikis kopā ar Polijas preekfchtahwi Ratfchkowski ilbrauzis no Wiņas ul Warfchawu. Wiņa zeļojums itahw fakārā ar Wiņas jautajuma itirfatchanu feimā fchini deenā.

Rigā, 1. februari. (Orient.) Polijas un Wahzijas waldibu preekfchtahwi noflehgufchi Opelā lhgumu par emigrantu eerafchanos plebifizita apghalā, nodroſchinot wiņem zeļa fatikfmi un brihwu palta fatikfmi.

Hellinforfā, 1. februari. Somu awife "Uusi Suomi" eeweto garaku farunu ar muhtu fuhtni Sariņu par Latwijas ahrleetu ministru Meierowiza zeļojumu fabeedrotās walfis. Laikrakits ar atfinibu min fomu-latwju draudību. Ari "Ita Lehti" atfinigi raklta par Latwijas brihwu walfi.

Hellinforfā, 1. februari. Šomijas parlaments fanahks 10. februari. Pirmo apfpreedis budicheta jautajumu.

Polnā, 1. februari. (P.A.T.) Polijas ahrleetu ministrija farihkoja 31. janwari dīneju Latwijas, Igaunijas un Gruijas diplomatifkeem preekfchtahweem fcho walfu atfihichanas gadījumā.

Runas turejs no poju puies ahrleetu ministra beedrs Dombrowiks, austrumleetu departamenta preekfchneeks Lukaſchewitfchs un galwenā fchtaba preekfchneeks Rofwadowikis, no weefu pufes teem atbildeja atlihto walfu preekfchtahwi.

Berlinē, 1. februari. (U. T.) Paredfams, ka nobalfofchānu Augfchfchlelijā atliks wehl ul kahdu laiku. Wehletaju farakitu eefneegichanas laiks jau pagarfats par 6 deenam.

Berlinē, 1. februari. (U. T.) Wifa ptefe weenprahrtigi eeteiz waldibai atraidit fabeedroto reparazijas preekfchlikumus un atbrunoſchanas notu.

Nauenā, 1. februari. (Radio.) Pehz lino no Parifes, augstākā padome fawus Parifes lehmumus par Wahziņ nemaf neefneegs Wahzijai un neprafis, waj Wahzija wiņeem peekriht. "Vorwärts" atrod, ka fchahda rihziba tikai rahditu, ka fabeedrotec glufchi labi apfinas, ka neweena wahzu waldiba newar peekriht wiņa noteikumeem.

Parifē, 2. februari. Franziņas tektilrūhpneezibas itrahdneeku laweenības padome ilfaida uftankumu ar ahu kritiku pret III. internazionali un tās politiku.

Romā, 31. janwari. (U. T.) Ul ahrleetu ministru Štorzas preekfchlikumu bijufchās Aulrijās walfis fanahks ul konferenzi Portewā 3. februari.

Redektors: M. Ahrons.

Šchim numuram 6 lapas pufes.

Nofaudeta un fkaits par nederigu Latwijas pafe, lidota no Ailpates-Padures pagalta ilpildu komitejas 5. maijā 1920. g. lem № 114. Paulinai Ernsta meitai Eglit. № 739.

Kurmenes pagalta walde ilfudina par nederigu eekfchfemes pati, lidotu no fchis waldes 18. augustā 1920. g. lem № 165 ul Emilijas Petera m. Kukul wahrda, kuņā wiņai nofagta. № 2974

Pafaudeta un tamdehl fkaitema par nederigu kara klaufības apleeziba ul Julina Petera d. Weikina wahrdū lem № 1027.

Rurjemes krediteedriba

Aras jaur... Rurjemes krediteedriba... minete wehrtspapiri...

Rurjemes krediteedriba 4 1/2% tihlujimies par 1000 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes 4 1/2% tihlujimies par 500 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes 4 1/2% tihlujimies par 100 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes 4% tihlujimies par 1000 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes 4% tihlujimies par 500 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes 4% tihlujimies par 100 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Krajšajies sīmes ar fonem:

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Rurjemes krediteedriba direkcija.

Rigas pilsētas krediteedriba

6. mortifikācijas liste.

Amatojoties u wehrtspapiru mortifikācijas pagaidu noteikumeem no 23. aprila 1920. gada...

Lit. A à 1000 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Lit. B à 500 rbi.

Lit. D à 1000 rbi.

Table with 4 columns: ID, 1st column, 2nd column, 3rd column. Lists various numbers and values.

Lit. E à 500 rbi.

Lit. F à 100 rbi.

Riga, 30. decembris 1920. g. Nr. 498.

Direkcija.

Pajaudeta

personas apteiziba sdbota no Latvijas darbeita ministrijas, Ar. pad. wa'd. darbin. Rozej...

Poland. Karalaukības apteiz.

Latvijas tirdzniecības un rūpniecības banka.

Latvijas tirdzniecības un rūpniecības bankai pastnots, la pec minas peewenota krediteedribu noguldījumu sīmes un grubmatijas...

Large table with 4 columns: ID, Date, Name, Suma. Lists various transactions and amounts.

Rigas piliehtas krahjkafei

peeteiktas fesočas un waboda lidozas krahjgrahmatinas un noguldijumu lidozas par subuščam un aizeinam:

Krahjgrahmatina un waboda	Datums, kad lidota	Nr. Nr.	Suma eif. % l. 31.XII.1920. g.
1) Ruppald, Hermann	7. dezembri 1895. g.	8120	3. rbf. 672.33
Dora	7. " 1895. "	8121	740.02
Hans	7. " 1895. "	8122	652.53
Ingeborg	7. " 1895. "	8137	790.69
Erika	7. " 1895. "	8138	790.69
Ingeborg	7. janwari 1911. g.	119801	59.73
Erika	7. " 1911. "	119802	57.25
2) Danguwgrihwas bairnizs (Dionamjondsk. cerk.)	11. " 1906. "	4739	17.63
Wengeli bairnizs kafe (церк. Касса Альтенвогау)	25. " 1896. "	10607	232.73
Lubakes bairnizs kafe (Лубанск. церк. Касса)	21. aprili 1897. "	26432	999.66
Santalsu ewang. luteranu bairnizs (Evang. Lutherische Kirche in Singeln)	20. dezembri 1908. g.	47372	30.84
Sulbenes luteranu bairnizs (Шванбургск. лютер. церковь)	17. martā 1900. g.	59981	374.76
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Кладбищ. Касса Шванбургск. л. церк.)	17. " 1900. "	59982	1679.22
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Kladbišch Kapital)	13. oktobri 1906. g.	60106	457.39
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Шванб. лютер. церковь Kapital)	14. " 1906. "	60116	152.56
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Шванб. лютер. церковь Kapital)	14. " 1906. "	60157	267.74
Sulbenes luteranu bairnizs (Gedenkstein und Hofst. Kapital)	14. " 1906. "	60159	554.95
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Bibelkaffe Шванб. лютер. церк.)	14. " 1906. "	60160	377.34
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Kirchenturm-Kapital Шванб. л. церк.)	14. " 1906. "	60177	271.07
Leelwardes bairnizs (Леноварденская церковь)	23. " 1901. "	68530	232.91
Danguwgrihwas ewang. luter. bairnizs (Evang. лютер. церковь в Дюнамюнде)	13. martā 1907. g.	87674	85.31
Leelwardes ehrgelne kafe (Leeward. Orgel-Kaffe)	19. nov. 1905. g.	99804	441.65
Sulbenes pastoraļa mešča kapitalis (Schwanburger Pastoralis Wald-Kapital)	17. aprili 1907. g.	100926	71.39
Sulbenes kapeļču wairn. kapitalis (Schwanburger Kirchhofspforten-Kapital)	17. " 1907. "	100927	588.98
Grāfenes Zeppeln bairnizs (Zinsekapiel der Gräfin Zeppelin Stiftung)	17. " 1907. "	100928	394.91
Sulbenes luter. bairn. kafe kafe (Кладбищ. Касса Шванб. лютер. церк.)	17. " 1907. "	100929	1133.71
Eduarda Knappes bairnizs (Stiftung des Herrn Eduard Knappe für das Armenhaus in Dyohn)	4. martā 1914. g.	138042	37.66
Dubultu bairn. kafe kafe (Doppel Kirchen-Kaffe Klingentelgelb)	8. maijā 1914. g.	140274	89.21

Noguldijumu lidozas:

3) Danguwgrihwas bairnizs (Dionamjondsk. cerk.)

 Wengeli luter. bairnizs (Лютер. церковь замона Нитау)

 Kotnejes luteranu bairnizs (Лютер. Кокенгузен. церк.)

 Sulaidas bairnizs kafe (Trendenische KirchenKaffe)

 Schburgas-Sulaidas bairnizs (Лоддигер-Тройденск. церк. попл.)

 Ergta bairnizs (Erlaiche Kirche)

 Seltinu pagasta kafe kafe (Seltinische KirchenKaffe)

 Seltinu bairnizs kafe kafe (Kassa Zolting. церк. училища)

 Kotnejes luteranu bairnizs (Kotenhufensche Lutherische Kirche)

 Kotnejes luteranu bairnizs (Kotenhufensche Lutherische Kirche)

 Ogres bairnizs (Ogershoffsche Kirche)

 Straupes bairnizs (Roopscher Kirchen-Vorsteher)

 Seltinu bairnizs draudze (Seltinische KirchenVerein)

 Majalages draudzes nabagi (Saltsburgische KirchVerein)

lidozas kafe, pamatojoties uz likuma no 23. aprila 1920. g. ištudinata "Waldibas Wehlfneis" 29. aprili Nr. 97, utaižina wifas personas, turam fardas mehešču u mēhešču laič, staitot no šči lidozuma nobrukšanas "Waldibas Wehlfneis". Šči terminam beidzoties, ištudinatas noguldijumu lidozas lidozas par nederigam un lidotas jaunās.

Rigā, 31. dezembri 1920. g. **Waldibas Wehlfneis**

Rurimes piliehtu hipot. beedr.

20. dezembri 1920. g. atlaisti ištoseļot Rurimes piliehtu hipoteku beedribas lidozimes beheščanas nolubā ištawiti fesočči krahjgrahmatina:

Nr. Nr.	UI wahrdū	Datums, kad lidots	Suma
43335	Emiljal Melaz	10. juniā 1910. g.	100.
43337	"	"	100.
43338	"	"	100.
43339	"	"	100.
45077	Jehkabam Melaz	9. dezembri 1910. g.	100.
45078	"	"	100.
45079	"	"	100.
45080	"	"	100.
45081	"	"	100.
38209	Jahnim Leekna	18. nowembri 1908. g.	100.
38210	"	"	11.
35196	Teodoram Janion	19. septembri 1906. g.	50.
32278	Jahnim Lūze	15. dezembri 1906. g.	10.
32279	"	"	10.
32280	"	"	10.
31978	Selmai Inka	13. nowembri 1906. g.	20.02
31979	Alfredam Inka	"	20.02
36286	Olgai Ščaltman	28. nowembri 1908. g.	10.
33658	Frizim Inawiki	24. maijā 1907. g.	30.
33659	Katrinei Inawiki	"	30.
33690	Annetai	"	30.
38284	Anfim Kraftim	28. nowembri 1908. g.	22.
38285	Karlim	"	22.
38282	Otilijal Sproge	"	31.26
38283	Eljai	"	31.26
43763	Jahnim Lūgis	27. juliā 1910. g.	30.
48875	Emiljal Aberkas	21. nowembri 1911. g.	55.
18	Anfim Dambē	2. dezembri 1911. g.	53.
2305	Karlim Pantaur	17. augustā 1912. g.	2.50
2306	Julijal	"	2.50
1103	Olgai Kofčkin	19. martā 1912. g.	6.
1106	Elwirai Dobel	"	20.
1704	Paulinei Neuburg	28. maijā 1912. g.	100.
1705	"	"	65.29
1706	Karlim	"	100.
1707	"	"	65.29
1840	Jehkabam Kukain	12. juniā 1912. g.	34.20
2211	Wilim Kuchkewitz	3. augustā 1912. g.	100.
2212	"	"	100.
2213	"	"	100.
2214	"	"	100.
2215	"	"	100.
2216	Annai	3. augustā 1912. g.	100.
2217	"	"	100.
2218	"	"	100.
2219	"	"	100.
2220	"	"	100.
2221	Eljai	"	100.
2222	"	"	100.
2223	"	"	100.
2224	"	"	100.
2225	"	"	100.
49716	Paulinai Rosenbaum	31. janwari 1913. g.	21.80
50339	Schanim Kraukle	29. augustā 1913. g.	50.
52393	Katei Leipziger	5. nowembri 1913. g.	7.
52394	Selmai	"	7.
52395	Eljai	"	7.
53394	Robertam Neiland	1. februari 1914. g.	50.

kadehļ krahjkafe pamatojoties uz 29. aprila 1920. g. likuma ("Waldibas Wehlfneis" Nr. 97) utaižina wifas, kam pee ninetām sifmes buhtu kahdi likumigi prašijumi, peeteikti fesoču mehnešču laikā, rehknot no fohis ištudināšanas deenas, Jelgawas piliehtas krahjkafei, preteja gadījumā augichminetas noguldijumu sifmes pehz notezejuča termiņa tiks eestāttas par nederigam un wipu weetā lidotas jaunās sifmes.

Jelgawā, 3. janwari 1921. gadā. **Waldibas Wehlfneis**

Jelgawas piliehtas krahjkafes waldei

peeteiktas par ištudinām fekočas no fohis waldes lidotas noguldijumu lidozas ut augju augļem:

Nr. Nr.	UI wahrdū	Datums, kad lidots	Suma
13197	25. dezembri 1897. g.	lhpachneeka	4% rbf. 1,000.—
15632	25. janwari 1901. g.	"	4% " 1,000.—
19386	9. februari 1905. g.	"	5% " 1,000.—
20676	7. 1906. g.	"	5% " 1,000.—
24052	28. janwari 1908. g.	"	5% " 1,000.—

ir noludučas, kamdehļ wif, uz 29. aprila 1920. g. ("Waldibas Wehlfneis" Nr. 97) likuma pamata, kam ut augichminetām noguldijumu sifmes ir kaut kahdas likumigas prašības, top utaižināti peeteikties 6 mehnešču laikā, kaitot no ištudināšanas deenas, Rigas piliehtas difkonto bankā, preteja gadījumā, pehz fohi termiņa notezešanas, augichminetas sifmes ištātties par nederigam un wipu weetā tiks lidotas jaunās sifmes.

Rigā, 22. janwari 1921. gadā. **Waldibas Wehlfneis**

Rigas un Pahrdaugawas faw-tarpeja kreditbeedriba
(agr. l. Pahrdaugawas krahj-aidewu lab.)
ar fohi ištudinā par nederigam lemak apihmetas noguldijumu sifmes un grahmatinas, par kuru nolaudečanu bija Budinas, Waldibas Wehlfneiša Nr. 146, no 2. juliā 1920. g. un pret kuru mortifikacija naw zelta eeruna nolazita laikā a) No Rigas un Pahrdaugawas faw-tarpejas kreditbeedribas lidotas noguldijumu sifmes: iem Nr. 237. no 5. marta 1913. g., ut Jahņa Auštera wahrdā par 100 rbf.; iem Nr. 1308. no 30. dezembra 1913. g., ut Jahņa Auštera w. par 100 rbf.; iem Nr. 1450. no 1. februara 1914. g., ut Jahņa Auštera w. par 100 rbf.; iem Nr. 2090. no 5. juliā 1914. g., ut Jahņa Auštera w. par 100 rbf.; iem Nr. 2619. no maija 1917. g., ut Jahņa Auštera wahrdā par 950 rbf.; iem Nr. 501. no 22. maija 1913. gada, ut Martiņa Leepkahj w. par 300 rbf., no kuras lomas 4. febr. 1915. gada atmakiati 100 rbf.; iem Nr. 2243. no 31. janwara 1915. g., ut Martiņa Leepkahj w. par 200 rbf. un tekoča rehknu grahmatina iem Nr. 348. ut Martiņa Leepkahj wahrdā, pehz kuras ut 1. janwari 1920. g. atmakiati 300 rbf. 6 kap.
b) No l. Pahrdaugawas krahj-aidewu labēedribas lidota noguldijumu grahmatina iem Nr. 5645. no 20. juliā 1910. gada par 430 rbf., ut Emilijas Berg wahrdā.
Šāķeņā ar pagaidu noteikumeem par wehrtspapuru mortifikaciju, fohi noguldijumu sifmu un grahmatina weetā tiks ištineegti wipu dublirati jeb arī to wehrtība tuhļi ištāttā.
Nr. 261.

Siudinajums.
Aluknes pils parkā fch. g. janwari atraitas fekočas, domājams ištās mantas: 1) tamboreta kule; 2) maiss meļas tepihis; 3) fihā ištūnta rihā korpes wifā; 4) wifas deķits; 5) bruhs galdauts; 6) kaichoča apkakle; 7) larkans jotta; 8) mutants ar ištūntem burteem wahru walodā; 9) palaga gabals; 10) balts lakāts ar inzialeem M. B. 12.; 11) 2 aņš garich ištūntu karogs (balts un fih) un 12) balts fihga deķis ar buru A.
Ihpachneeks teek utaižinats peeteekties manā kanzeļejā l mehneiša laikā, no ištudināšanas deenas. Preteja gadījumā mantas tiks ihpahrdotas wairakfoličānā.
Nr. 481.
Aluknē, 13. janw. 1921. g.
Polizijas preekichneeks (parakfīs).
Darbwedis A. Opneeks.

Wezumaičas pag. teefa.
Bankas aprihk. pamatodamas ut ištā lehmuma no 16. dezembra 1920. g. un rihkojoties pehz pag. teefas ut. 2. d. 221. un 222. p. utaižina miručā Wezumaičas pagaita fald iem. Alig mahjas ihpachneeka Andreja Alig māntineeku, peeteikt fohi teefā fohi mehneišu laikā, no fohi ištudināšanas eestātties, Waldibas Wehlfneiš, ut wifas teefas ut miručā pakajpalkuicho mantojumu.
Pehz fohi termiņa notezešanas, mantojehanas teefas tiks apihprināti te mantineeki, kuri buhs fawas teefas peeteikuichi.
Nr. 15.
Wezumaičā, 13. janw. 1921. g.
Par preekichendetaju W. Ahripich.

PASAUDETI! un tamdehļ kaitami par nederigam:
1) welošpeda atlaufa, lidota no manis 30. juniā 1920. g. iem Nr. 298. ut Julija Graba wahrdā un 2) Latwijas paie, lidota no ištūntu pagaita waldes 17. martā 1920. g. iem Nr. 82. ut mīneta Julija Graba w. Nr. 7685.
Walmeeras apr. pr. Liewens.

Rehleknes piliehtas prefekts
ištudinā par nederigam fekočas Rehleknes piliehta nolaudečanas pašes:
1) Kreewijas paie, Nr. 1600, ut Mejera lizka d. Nagle wahrdā; 2) Latwijas paie Nr. 52, ut Julietas Dementija meitas Ščichlo w.; 3) Latwijas paie Nr. 61, ut Nechamas Eljawa m. Wehchok wahrdā; 4) Latwijas paie Nr. —, ut Jahņa Kondratiewa d. Lemichowa w.; 5) Kreewijas paie Nr. 57, ut Mitrofona Ewitaija dehļa Buchalowa w.; 6) Latwijas paie Nr. 4606, ut Samuilla Nochima dehļa Ščhikana w.; 7) Latwijas paie Nr. 1592, ut Nifonda Antona d. Bodregina wahrdā; 8) Latwijas paie Nr. 4333, ut Šmūilla-Mowicha Eljewa d. Goldberg wahrdā; 9) Latwijas paie Nr. —, ut Leona Klementija d. Ilenkow w.; 10) Latwijas pagapiečiba Nr. 205287, ut Alekandra Jahņa d. Grachojkij w.; 11) Latwijas paie Nr. —, ut Benedikta Antona dehļa Kuptich w.; 12) Latwijas paie Nr. 2917, ut Riwa-Rijas Jofeja m. Goldberg w.; 13) Latwijas paie Nr. 101, ut Erneita Karja d. Gričko w.; 14) Latwijas paie Nr. 5391, ut Brigitas Jahņa m. Nowik w.; 15) Latwijas pag. apl. Nr. 855, ut Godas Leifera m. Baichewas w.; 16) Latwijas paie Nr. —, ut Ekaterinas Bejakočas wahrdā.
Keedeju pagaita walde ištudinā par nederigam fekočas pašadēstus dokumentus: 1) Latw. paie no 11. marta 1920. g. № 115, ut Petera Dawa dehļa Nettes w.; 2) Latw. paie no 12. aprila 1920. g. № 365, ut Kriitines Jehkaba m. Melchuis w.; 3) Latw. paie no 15. aprila 1920. g. № 402, ut Richarda Adama d. Sariga w.; 4) Latw. paie no 21. juniā 1920. g. № 537, ut Petera Dawa dehļa Sakalau w.; 5) Latw. paie no 29. juliā 1920. g. № 543, ut Marijas Mahrliča m. Keedeļa w.; 6) Kara Klaučas apiečiba, ut Richarda Adama d. Sariga wahrdā; 7) fihga pašes, ut Richardam Sarigam peederoičhem fihgēm: № 135. tumiči-bruhnu kehwi 2 arfch. augļ. ut № 139. bruhnu fihgu 2 arfch. augļ.

Rigā, 31. dezembri 1920. g. **Waldibas Wehlfneis**